

広告

企画・制作＝日本経済新聞社クロスメディア営業局

在日ブラジル商業会議所 川上オズワルド会頭が語る黄金の10年



サンパウロ州立大学卒業後、ブラジル国営石油公社ペトロbras入社。2000年同社東京事務所ジェネラル・マネージャーに就任。02年から在日ブラジル商業会議所会頭を務める。

ブラジルは資源大国であると同時に、世界有数の工業力を持つ国でもあります。その歴史は1940年代に遡ります。当時、工業化を振興する国家規模の取り組みにより、国営の製鉄会社が設立されました。そのうちのひとつが後の鉄鉱石世界最大手のヴァーレです。50年代に入ると運輸部門とエネルギー部門に振興の対象が広がったことで、ブラジル工業化の礎が築かれました。その後、サンパウロ州内に自動車や家電の生産拠点が設けられ、耐久消費財の製造業が躍進することになりました。近年、ブラジルが世界をリードする工業製品のひとつに航空機があります。小型ジェット機を得意とするエンブラエルは、ボーイングやエアバスに次ぐ世界第3位の旅客機メーカーです。いまや米国の小型機市場の大半は同社製であり、日本では日本航空が導入しています。

輸出品目で見ると、鉄鉱石や石油、大豆などの1次産品が44・6%、乗用車や航空機などの工業製品が39・4%、その他製品が14・0%です(2010年)。南アフリカやオーストラリアなど資源国と呼ばれる国と比較して、ブラジルは経済が資源に依存し過ぎている、バランスの取れた輸出構造といえそうです。輸出相手国も、北米・欧州・アジア・南米・アフリカにそれぞれ分散されている点も強みです。昨今の欧州危機の影響もブラジルにとっては限定的です。資源もあり、工業力もあり、内需の拡大も期待できる――。経済成長のエンジンを複数備えているのが現在のブラジルなのです。



ブラジル連邦共和国-国債

ブラジルリアル建米ドル決済型 / 既発債券 / 2024年1月5日満期

*参考価格と参考年利回りは、2012年9月4日約定日分における弊社の販売価格並びに当該約定日及び販売価格にて購入された場合での利回りになります。当該販売価格でのご購入並びに将来における利回りをお約束するものではありません。また当該利回りの算出にあたりましては、本債券が税制面における優遇措置(みなし外国税額控除)の適用商品であるため、租税については考慮していません。尚、数量には限りがございますので、品切れとなった場合はご容赦ください。

発行者	ブラジル連邦共和国	償還金額	額面金額の100%	発行日	2012年4月27日
格付	Baa2(Moody's) / BBB(S&P)	経過利子	店頭にてお問合せください。	受渡日	約定日の4営業日目(約定日含む)
表面利率	年8.50%(税引前)	お申込	額面30,000ブラジルリアル以上	償還日	2024年1月5日
販売価格	変動いたします。	単位	5,000ブラジルリアル単位	利払日	毎年1月5日・7月5日(年2回)

○外貨建債券の主なリスク

価格変動リスク	金利水準や債券市況により債券価格は変動するため、償還前に売却する場合には、投資元本を割り込む可能性があります。
為替リスク	為替相場の変動により、利金、償還時および中途売却時の円貨での受取金額は変動し、投資元本を割り込む可能性があります。
信用リスク	発行体の財務状況の変化等により、利金、投資元本支払いの遅延、不履行が発生し、投資元本を割り込む可能性があります。
カントリーリスク	投資先の国の政治・経済・社会情勢の混乱等により債券の売買が制限されることなどから、損失を被ることがあります。
流動性リスク	債券市場での売買額が少額であることなどのため、売却希望時に債券を売却できない場合があります。

【○売買等に関する留意事項】 ◆お申込みの際には必ず、金融商品取引法第37条の3の規定によりお渡しする「契約締結前交付書面」をお読みいただき、説明を受けたうえで、お客様ご自身の判断によりお申込みください。 ◆利金、償還金ともに外貨建てとなります。 ◆国内受渡日は通常、約定日から起算して4営業日目(約定日含む)となります。 ◆国内での利金、償還金のお支払いは、各利払日、償還日の翌営業日以降となります。 ◆外貨建債券のお取引は、クーリングオフの対象にはなりません。 ◆本債券は既発債となりますので、購入価格は変動いたします。また購入代金は、(額面×債券単価 / 100+経過利子)×為替レートで計算されます。 ◆お客様が弊社にて購入された債券は、弊社指定の海外保管機関において保管されます。 ◆当広告に記載されている格付は、金融商品取引法第66条の27の登録を受けていない者が付与した無登録格付です。 ◆弊社において販売いたしました外国債券に係る価格情報等の状況につきましては、弊社までお問合せください。また、弊社ホームページにでもご確認いただけます。尚、販売価格と買取価格には価格差があります。 【○税制に関する留意事項】 【利金】利子所得として課税されますが、「みなし外国税額控除」の適用により差額徴収となります。 【経過利子】途中売買の際の経過利子は非課税となります。 【償還差益】雑所得として総合課税の対象となります。 【途中売却益】途中売却益は非課税となります。 ※これらの課税に関する内容については、今後、税制等の改正により変更になる場合があります。 【○手数料等の諸費用】 ◆本債券を弊社との相対取引により購入する場合は、購入対価のみをお支払いいただけます。 ◆本債券の売買にあたり円貨と外貨を交換する際には、約定日に外国為替市場の動向をふまえて弊社が決定する為替スプレッドを加味した為替レートを適用するものとします。当該スプレッドに関するご質問は、弊社担当者もしくは最寄りの弊社店頭にてお尋ねください。

当広告に記載の商品は、お客様の投資経験等や諸般の事情により、お取引をお受けできない場合がありますので、その旨を予めご了承ください。

● 利金は固定利率^{※1}で、そのままお受取りいただけます。^{※2}

● 148万円程度(額面3万リアル)からご購入いただけます。^{※3}米ドルでのお買付けも可能です。

● 満期前でも中途売却は可能です。^{※4}

^{※1} ブラジルリアル建の利率です。 ^{※2} 一部の新興国と締結している租税条約に基づき、「みなし外国税額控除」が適用される場合(2012年9月4日現在)です。今後、税制等の改正により変更になる可能性もあります。 ^{※3} 2012年9月4日約定日分を参照した金額です。 ^{※4} 左記の「外貨建債券の主なリスク」にご注意ください。

おかげさまで105周年(明治41年創業) 商号等：ばんせい証券株式会社 金融商品取引業者 関東財務局長(金商)第148号 加入協会：日本証券業協会

ばんせい証券
http://www.bansei-sec.co.jp/ ばんせい 検索

参考年利回り* (ブラジルリアル建)

6.27%

参考価格*117.85

外国証券取引口座 管理料無料!

お問合せ・資料のご請求は
0120-711-677

平日受付
午前9時～午後8時

資料をご請求のお客様に
ばんせいレポート9月号
特集「新興国投資の合理性」
をご進呈いたします。

ブラジル国債特別セミナー

9月14日(金) 札幌 第8回

札幌グランドホテル

12:30開場 / 13:00開演 | 事前予約制

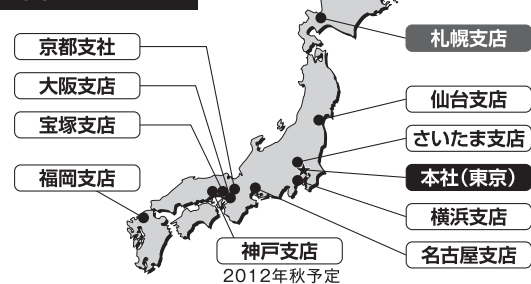
セミナーのご予約申込はお電話にて承ります!

本セミナーでは、金融商品取引に係る契約等の締結や投資の勧誘を目的としているため、弊社が取り扱うブラジル国債について、ご紹介並びにご説明させていただくとともに、来場のお客様に口座開設申込書を含む本金融商品の関連資料等を配布させていただきます。尚、日程等は予告なく変更となる場合がございますので、その旨ご了承ください。

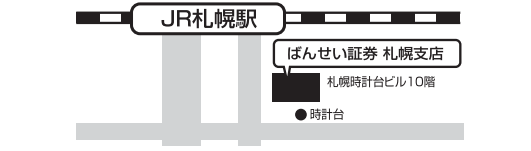
全国セミナー開催スケジュール

9月11日(火) 京都	第9回	京都ホテルオークラ	ご予約受付中
9月12日(水) 福岡	第10回	ホテル日航福岡	ご予約受付中
9月13日(木) 名古屋	第10回	名古屋マリオットアソシアホテル	ご予約受付中
9月18日(火) 仙台	第7回	ホテルメトロポリタン仙台	ご予約受付中
9月26日(水) さいたま	第10回	パレスホテル大宮	ご予約受付中

ばんせい証券の全国ネットワーク



札幌支店 札幌市中央区北一条西二丁目1番地 アクセス JR札幌駅より徒歩7分



広告

企画・制作＝日本経済新聞社クロスメディア営業局

在日ブラジル商業会議所

川上オズワルド会頭が語る黄金の10年



サンパウロ州立大学卒業後、ブラジル国営石油公社ペトロbras入社。2000年同社東京事務所ジェネラル・マネージャーに就任。02年から在日ブラジル商業会議所会頭を務める。

ブラジルは資源大国であると同時に、世界有数の工業力を持つ国でもあります。その歴史は1940年代に遡ります。当時、工業化を振興する国家規模の取り組みにより、国営の製鉄会社が設立されました。そのうちのひとつが後の鉄鉱石世界最大手のヴァーレです。50年代に入ると運輸部門とエネルギー部門に振興の対象が広がったことで、ブラジル工業化の礎が築かれました。その後、サンパウロ州内に自動車や家電の生産拠点が設けられ、耐久消費財の製造業が躍進することになりました。近年、ブラジルが世界をリードする工業製品のひとつに航空機があります。小型ジェット機を得意とするエンブラエルは、ボーイングやエアバスに次ぐ世界第3位の旅客機メーカーです。いまや米国の小型機市場の大半は同社製であり、日本では日本航空が導入しています。

資源に依存し過ぎない
フランスの取れた
輸出構造

輸出品目で見ると、鉄鉱石や石油、大豆などの1次産品が44・6%、乗用車や航空機などの工業製品が39・4%、その他製品が14・0%です(2010年)。南アフリカやオーストラリアなど資源国と呼ばれる国と比較して、ブラジルは経済が資源に依存し過ぎていない、フランスの取れた輸出構造といえそうです。輸出相手国も、北米・欧州・アジア・南米・アフリカにそれぞれ分散されている点も強みです。昨今の欧州危機の影響もブラジルにとっては限定的です。資源もあり、工業力もあり、内需の拡大も期待できる――。経済成長のエンジンを複数備えているのが現在のブラジルなのです。

ブラジル経済
その実力
Vol.3



ブラジル連邦共和国-国債

ブラジルリアル建米ドル決済型 / 既発債券 / 2024年1月5日満期

*参考価格と参考年利回りは、2012年9月4日約定日分における弊社の販売価格並びに当該約定日及び販売価格にて購入された場合での利回りになります。当該販売価格でのご購入並びに将来における利回りをお約束するものではありません。また当該利回りの算出にあたりましては、本債券が税制面における優遇措置(みなし外国税額控除)の適用商品であるため、租税については考慮していません。尚、数量には限りがございますので、品切れとなった場合はご容赦ください。

発行者	ブラジル連邦共和国	償還金額	額面金額の100%	発行日	2012年4月27日
格付	Baa2(Moody's) / BBB(S&P)	経過利子	店頭にてお問合せください。	受渡日	約定日の4営業日目(約定日含む)
表面利率	年8.50%(税引前)	お申込	額面30,000ブラジルリアル以上	償還日	2024年1月5日
販売価格	変動いたします。	単位	5,000ブラジルリアル単位	利払日	毎年1月5日・7月5日(年2回)

外貨建債券の主なリスク

価格変動リスク	金利水準や債券市況により債券価格は変動するため、償還前に売却する場合には、投資元本を割り込む可能性があります。
為替リスク	為替相場の変動により、利金、償還時および中途売却時の円貨での受取金額は変動し、投資元本を割り込む可能性があります。
信用リスク	発行体の財務状況の変化等により、利金、投資元本支払いの遅延、不履行が発生し、投資元本を割り込む可能性があります。
カントリーリスク	投資先の国の政治・経済・社会情勢の混乱等により債券の売買が制限されることなどから、損失を被ることがあります。
流動性リスク	債券市場での売買額が少額であることなどのため、売却希望時に債券を売却できない場合があります。

【売買等に関する留意事項】◆お申込みの際には必ず、金融商品取引法第37条の3の規定によりお渡しする「契約締結前交付書面」をお読みいただき、説明を受けたうえで、お客様ご自身の判断によりお申込みください。◆利金、償還金ともに外貨建てとなります。◆国内受渡日は通常、約定日から起算して4営業日目(約定日含む)となります。◆国内での利金、償還金のお支払いは、各利払日、償還日の翌営業日以降となります。◆外貨建債券のお取引は、クーリングオフの対象にはなりません。◆本債券は既発債となりますので、購入価格は変動いたします。また購入代金は、(額面×債券単価 / 100+経過利子)×為替レートで計算されます。◆お客様が弊社にて購入された債券は、弊社指定の海外保管機関において保管されます。◆当広告に記載されている格付は、金融商品取引法第66条の27の登録を受けていない者が付与した無登録格付です。◆弊社において販売いたしました外国債券に係る価格情報等の状況につきましては、弊社までお問合せください。また、弊社ホームページにでもご確認いただけます。尚、販売価格と買取価格には価格差があります。【税制に関する留意事項】【利金】利子所得として課税されますが、「みなし外国税額控除」の適用により差額徴収となります。【経過利子】途中売買の際の経過利子は非課税となります。【償還差益】雑所得として総合課税の対象となります。【途中売却益】途中売却益は非課税となります。※これらの課税に関する内容については、今後、税制等の改正により変更になる場合があります。【手数料等の諸費用】◆本債券を弊社との相対取引により購入する場合は、購入対価のみをお支払いいただけます。◆本債券の売買にあたり円貨と外貨を交換する際には、約定日に外国為替市場の動向をふまえて弊社が決定する為替スプレッドを加味した為替レートを適用するものとします。当該スプレッドに関するご質問は、弊社担当者もしくは最寄りの弊社店頭にてお尋ねください。

当広告に記載の商品は、お客様の投資経験等や諸般の事情により、お取引をお受けできない場合がありますので、その旨を予めご了承ください。

参考年利回り* (ブラジルリアル建)

6.27%

参考価格*117.85

利金は固定利率で、そのままお受取りいただけます。 ※1 ※2

148万円程度(額面3万リアル)からご購入いただけます。 ※3 米ドルでのお買付けも可能です。

満期前でも中途売却は可能です。 ※4

※1 ブラジルリアル建の利率です。 ※2 一部の新興国と締結している租税条約に基づき、「みなし外国税額控除」が適用される場合(2012年9月4日現在)です。今後、税制等の改正により変更になる可能性もあります。 ※3 2012年9月4日約定日分を参照した金額です。 ※4 左記の「外貨建債券の主なリスク」にご注意ください。

おかげさまで105周年(明治41年創業)

商号等：ばんせい証券株式会社
金融商品取引業者 関東財務局長(金商)第148号
加入協会：日本証券業協会



ばんせい証券

http://www.bansei-sec.co.jp/

ばんせい

検索

外国証券取引口座 管理料無料!

お問合せ・資料のご請求は
0120-937-590

平日受付
午前9時～午後8時

資料をご請求のお客様に
ばんせいレポート9月号
特集「新興国投資の合理性」
をご送迎いたします。

ブラジル国債特別セミナー

9月18日(火)
仙台 第7回

ホテルメトロポリタン
仙台

9月26日(水)
さいたま 第10回

パレスホテル
大宮

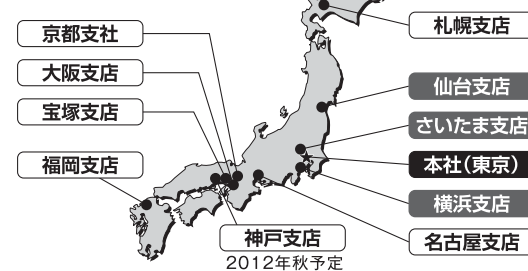
★各会場共通★
12:30開場/13:00開演 | 事前予約制

セミナーのご予約申込はお電話にて承ります!
本セミナーでは、金融商品取引に係る契約等の締結や投資の勧誘を目的としているため、弊社が取り扱うブラジル国債について、ご紹介並びにご説明させていただくとともに、来場のお客様に口座開設申込書を含む本金融商品の関連資料等を配布させていただきます。尚、日程等は予告なく変更となる場合がございますので、その旨ご了承ください。

全国セミナー開催スケジュール

9月11日(火) 京 都	第9回	京都ホテルオークラ	ご予約受付中
9月12日(水) 福 岡	第10回	ホテル日航福岡	ご予約受付中
9月13日(木) 名古屋	第10回	名古屋マリオットアソシアホテル	ご予約受付中
9月14日(金) 札 幌	第8回	札幌グランドホテル	ご予約受付中

ばんせい証券の 全国ネットワーク



本社(東京)	東京都中央区新川一丁目21番2号 茅場町タワー アクセス 地下鉄日比谷線・東西線茅場町駅/4b出口より徒歩8分
仙台支店	仙台市青葉区中央二丁目2番6号 三井住友銀行仙台ビル 8階 アクセス JR仙台駅西口より徒歩5分
さいたま支店	さいたま市大宮区桜木町一丁目9番1号 三谷ビル 3階 アクセス JR大宮駅西口より徒歩4分
横浜支店	横浜市中区北仲通四丁目40番地 商工中金横浜ビル 4階 アクセス みなとみらい線馬車道駅/6番出口より徒歩2分

広告

企画・制作＝日本経済新聞社クロスメディア営業局

在日ブラジル商業会議所 川上オズワルド会頭が語る黄金の10年



サンパウロ州立大学卒業後、ブラジル国営石油公社ペトロbras入社。2000年同社東京事務所ジェネラル・マネージャーに就任。02年から在日ブラジル商業会議所会頭を務める。

ブラジルは資源大国であると同時に、世界有数の工業力を持つ国でもあります。その歴史は1940年代に遡ります。当時、工業化を振興する国家規模の取り組みにより、国営の製鉄会社が設立されました。そのうちのひとつが後の鉄鉱石世界最大のヴァーレです。50年代に入ると運輸部門とエネルギー部門に振興の対象が広がったことで、ブラジル工業化の礎が築かれました。その後、サンパウロ州内に自動車や家電の生産拠点が設けられ、耐久消費財の製造業が躍進することになりました。近年、ブラジルが世界をリードする工業製品のひとつに航空機があります。小型ジェット機を得意とするエンブラエルは、ボーイングやエアバスに次ぐ世界第3位の旅客機メーカーです。いまや米国の小型機市場の大半は同社製であり、日本では日本航空が導入しています。

資源に依存し過ぎない
フランスの取れた
輸出構造

輸出品目で見ると、鉄鉱石や石油、大豆などの1次産品が44・6%、乗用車や航空機などの工業製品が39・4%、その他製品が14・0%です(2010年)。南アフリカやオーストラリアなど資源国と呼ばれる国と比較して、ブラジルは経済が資源に依存し過ぎていない、フランスの取れた輸出構造といえそうです。輸出相手国も、北米・欧州・アジア・南米・アフリカにそれぞれ分散されている点も強みです。昨今の欧州危機の影響もブラジルにとっては限定的です。資源もあり、工業力もあり、内需の拡大も期待できる――。経済成長のエンジンを複数備えているのが現在のブラジルなのです。

ブラジル経済
その実力
Vol.3



ブラジル連邦共和国-国債

ブラジルリアル建米ドル決済型 / 既発債券 / 2024年1月5日満期

*参考価格と参考年利回りは、2012年9月4日約定日分における弊社の販売価格並びに当該約定日及び販売価格にて購入された場合での利回りになります。当該販売価格でのご購入並びに将来における利回りをお約束するものではありません。また当該利回りの算出にあたりましては、本債券が税制面における優遇措置(みなし外国税額控除)の適用商品であるため、租税については考慮していません。尚、数量には限りがございますので、品切れとなった場合はご容赦ください。

発行者	ブラジル連邦共和国	償還金額	額面金額の100%	発行日	2012年4月27日
格付	Baa2(Moody's) / BBB(S&P)	経過利子	店頭にてお問合せください。	受渡日	約定日の4営業日目(約定日含む)
表面利率	年8.50%(税引前)	お申込	額面30,000ブラジルリアル以上	償還日	2024年1月5日
販売価格	変動いたします。	単位	5,000ブラジルリアル単位	利払日	毎年1月5日・7月5日(年2回)

外貨建債券の主なリスク

価格変動リスク	金利水準や債券市況により債券価格は変動するため、償還前に売却する場合には、投資元本を割り込む可能性があります。
為替リスク	為替相場の変動により、利金、償還時および中途売却時の円貨での受取金額は変動し、投資元本を割り込む可能性があります。
信用リスク	発行体の財務状況の変化等により、利金、投資元本支払いの遅延、不履行が発生し、投資元本を割り込む可能性があります。
カントリーリスク	投資先の国の政治・経済・社会情勢の混乱等により債券の売買が制限されることなどから、損失を被ることがあります。
流動性リスク	債券市場での売買額が少額であることなどのため、売却希望時に債券を売却できない場合があります。

【売買等に関する留意事項】 ◆お申込みの際には必ず、金融商品取引法第37条の3の規定によりお渡しする「契約締結前交付書面」をお読みいただき、説明を受けたうえで、お客様ご自身の判断によりお申込みください。 ◆利金、償還金ともに外貨建てとなります。 ◆国内受渡日は通常、約定日から起算して4営業日目(約定日含む)となります。 ◆国内での利金、償還金のお支払いは、各利払日、償還日の翌営業日以降となります。 ◆外貨建債券のお取引は、クーリングオフの対象にはなりません。 ◆本債券は既発債となりますので、購入価格は変動いたします。また購入代金は、(額面×債券単価 / 100+経過利子)×為替レートで計算されます。 ◆お客様が弊社にて購入された債券は、弊社指定の海外保管機関において保管されます。 ◆当広告に記載されている格付は、金融商品取引法第66条の27の登録を受けていない者が付与した無登録格付です。 ◆弊社において販売いたしました外国債券に係る価格情報等の状況につきましては、弊社までお問合せください。また、弊社ホームページにてでもご確認いただけます。尚、販売価格と買取価格には価格差があります。 【税制に関する留意事項】 【利金】利子所得として課税されますが、「みなし外国税額控除」の適用により差額徴収となります。 【経過利子】途中売買の際の経過利子は非課税となります。 【償還差益】雑所得として総合課税の対象となります。 【途中売却益】途中売却益は非課税となります。 ※これらの課税に関する内容については、今後、税制等の改正により変更になる場合があります。 【手数料等の諸費用】 ◆本債券を弊社との相対取引により購入する場合は、購入対価のみをお支払いいただけます。 ◆本債券の売買にあたり円貨と外貨を交換する際には、約定日に外国為替市場の動向をふまえて弊社が決定する為替スプレッドを加味した為替レートを適用するものとします。当該スプレッドに関するご質問は、弊社担当者もしくは最寄りの弊社店頭にてお尋ねください。

当広告に記載の商品は、お客様の投資経験等や諸般の事情により、お取引をお受けできない場合がありますので、その旨を予めご了承ください。

利金は固定利率で、そのままお受取りいただけます。 ※1 ※2

148万円程度(額面3万リアル)からご購入いただけます。 ※3

満期前でも中途売却は可能です。 ※4

※1 ブラジルリアル建の利率です。 ※2 一部の新興国と締結している租税条約に基づき、「みなし外国税額控除」が適用される場合(2012年9月4日現在)です。今後、税制等の改正により変更になる可能性もあります。 ※3 2012年9月4日約定日分を参照した金額です。 ※4 左記の「外貨建債券の主なリスク」にご注意ください。

おかげさまで105周年(明治41年創業) 商号等：ばんせい証券株式会社 金融商品取引業者 関東財務局長(金商)第148号 加入協会：日本証券業協会

ばんせい証券 Bansei http://www.bansei-sec.co.jp/ ばんせい 検索

参考年利回り* (ブラジルリアル建)

6.27%

参考価格*117.85

外国証券取引口座 管理料無料!

お問合せ・資料のご請求は 0120-564-051

平日受付 午前9時～午後8時

資料をご請求のお客様に
ばんせいレポート9月号
特集「新興国投資の合理性」
をご進呈いたします。

ブラジル国債特別セミナー

9月13日(木) 名古屋 第10回

名古屋マリオットアソシアホテル

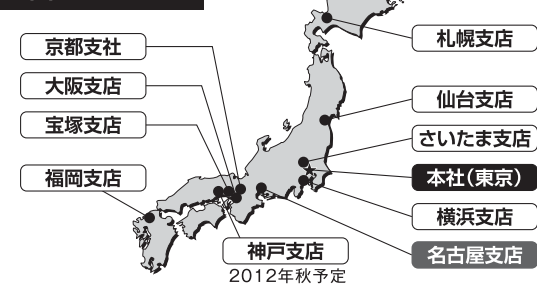
12:30開場 / 13:00開演 | 事前予約制

セミナーのご予約申込はお電話にて承ります!
本セミナーでは、金融商品取引に係る契約等の締結や投資の勧誘を目的としているため、弊社が取り扱うブラジル国債について、ご紹介並びにご説明させていただくとともに、来場のお客様に口座開設申込書を含む本金融商品の関連資料等を配布させていただくことがございます。尚、日程等は予告なく変更となる場合がございますので、その旨ご了承ください。

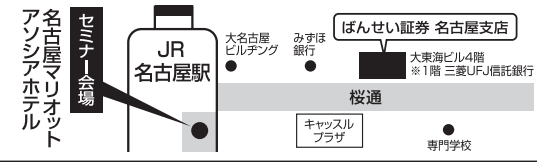
全国セミナー開催スケジュール

9月11日(火) 京 都	第9回	京都ホテルオークラ	ご予約受付中
9月12日(水) 福 岡	第10回	ホテル日航福岡	ご予約受付中
9月14日(金) 札 幌	第8回	札幌グランドホテル	ご予約受付中
9月18日(火) 仙 台	第7回	ホテルメトロポリタン仙台	ご予約受付中
9月26日(水) さいたま	第10回	パレスホテル大宮	ご予約受付中

ばんせい証券の 全国ネットワーク



名古屋支店 名古屋市中村区名駅三丁目22番8号 アクセス JR名古屋駅桜通口より徒歩5分



広告

企画・制作＝日本経済新聞社クロスメディア営業局

在日ブラジル商業会議所 川上オズワルド会頭が語る黄金の10年



サンパウロ州立大学卒業後、ブラジル国営石油公社ペトロbras入社。2000年同社東京事務所ジェネラル・マネージャーに就任。02年から在日ブラジル商業会議所会頭を務める。

ブラジルは資源大国であると同時に、世界有数の工業力を持つ国でもあります。その歴史は1940年代に遡ります。当時、工業化を振興する国家規模の取り組みにより、国営の製鉄会社が設立されました。そのうちのひとつが後の鉄鉱石世界最大のヴァーレです。50年代に入ると運輸部門とエネルギー部門に振興の対象が広がったことで、ブラジル工業化の礎が築かれました。その後、サンパウロ州内に自動車や家電の生産拠点が設けられ、耐久消費財の製造業が躍進することになりました。近年、ブラジルが世界をリードする工業製品のひとつに航空機があります。小型ジェット機を得意とするエンブラエルは、ボーイングやエアバスに次ぐ世界第3位の旅客機メーカーです。いまや米国の小型機市場の大半は同社製であり、日本では日本航空が導入しています。

資源に依存し過ぎない
フランスの取れた
輸出構造

輸出品目で見ると、鉄鉱石や石油、大豆などの1次産品が44・6%、乗用車や航空機などの工業製品が39・4%、その他製品が14・0%です(2010年)。南アフリカやオーストラリアなど資源国と呼ばれる国と比較して、ブラジルは経済が資源に依存し過ぎていない、フランスの取れた輸出構造といえそうです。輸出相手国も、北米・欧州・アジア・南米・アフリカにそれぞれ分散されている点も強みです。昨今の欧州危機の影響もブラジルにとっては限定的です。資源もあり、工業力もあり、内需の拡大も期待できる――。経済成長のエンジンを複数備えているのが現在のブラジルなのです。

ブラジル経済
その実力
Vol.3



ブラジル連邦共和国-国債

ブラジルリアル建米ドル決済型 / 既発債券 / 2024年1月5日満期

*参考価格と参考年利回りは、2012年9月4日約定日分における弊社の販売価格並びに当該約定日及び販売価格にて購入された場合での利回りになります。当該販売価格でのご購入並びに将来における利回りをお約束するものではありません。また当該利回りの算出にあたりましては、本債券が税制面における優遇措置(みなし外国税額控除)の適用商品であるため、租税については考慮していません。尚、数量には限りがございますので、品切れとなった場合はご容赦ください。

発行者	ブラジル連邦共和国	償還金額	額面金額の100%	発行日	2012年4月27日
格付	Baa2(Moody's) / BBB(S&P)	経過利子	店頭にてお問合せください。	受渡日	約定日の4営業日目(約定日含む)
表面利率	年8.50%(税引前)	お申込	額面30,000ブラジルリアル以上	償還日	2024年1月5日
販売価格	変動いたします。	単位	5,000ブラジルリアル単位	利払日	毎年1月5日・7月5日(年2回)

外貨建債券の主なリスク

価格変動リスク	金利水準や債券市況により債券価格は変動するため、償還前に売却する場合には、投資元本を割り込む可能性があります。
為替リスク	為替相場の変動により、利金、償還時および中途売却時の円貨での受取金額は変動し、投資元本を割り込む可能性があります。
信用リスク	発行体の財務状況の変化等により、利金、投資元本支払いの遅延、不履行が発生し、投資元本を割り込む可能性があります。
カントリーリスク	投資先の国の政治・経済・社会情勢の混乱等により債券の売買が制限されることなどから、損失を被ることがあります。
流動性リスク	債券市場での売買額が少額であることなどのため、売却希望時に債券を売却できない場合があります。

【売買等に関する留意事項】◆お申込みの際には必ず、金融商品取引法第37条の3の規定によりお渡しする「契約締結前交付書面」をお読みいただき、説明を受けたうえで、お客様ご自身の判断によりお申込みください。◆利金、償還金ともに外貨建てとなります。◆国内受渡日は通常、約定日から起算して4営業日目(約定日含む)となります。◆国内での利金、償還金のお支払いは、各利払日、償還日の翌営業日以降となります。◆外貨建債券のお取引は、クーリングオフの対象にはなりません。◆本債券は既発債となりますので、購入価格は変動いたします。また購入代金は、(額面×債券単価 / 100+経過利子)×為替レートで計算されます。◆お客様が弊社にて購入された債券は、弊社指定の海外保管機関において保管されます。◆当広告に記載されている格付は、金融商品取引法第66条の27の登録を受けていない者が付与した無登録格付です。◆弊社において販売いたしました外国債券に係る価格情報等の状況につきましては、弊社までお問合せください。また、弊社ホームページにてご確認いただけます。尚、販売価格と買取価格には価格差があります。【税制に関する留意事項】【利金】利子所得として課税されますが、「みなし外国税額控除」の適用により差額徴収となります。【経過利子】途中売買の際の経過利子は非課税となります。【償還差益】雑所得として総合課税の対象となります。【途中売却益】途中売却益は非課税となります。※これらの課税に関する内容については、今後、税制等の改正により変更になる場合があります。【手数料等の諸費用】◆本債券を弊社との相対取引により購入する場合は、購入対価のみをお支払いいただきます。◆本債券の売買にあたり円貨と外貨を交換する際には、約定日に外国為替市場の動向をふまえて弊社が決定する為替スプレッドを加味した為替レートを適用するものとします。当該スプレッドに関するご質問は、弊社担当者もしくは最寄りの弊社店頭にてお尋ねください。

当広告に記載の商品は、お客様の投資経験等や諸般の事情により、お取引をお受けできない場合がありますので、その旨を予めご了承ください。

利金は固定利率で、そのままお受取りいただけます。 ※1 ※2

148万円程度(額面3万リアル)からご購入いただけます。 ※3

満期前でも中途売却は可能です。 ※4

※1 ブラジルリアル建の利率です。 ※2 一部の新興国と締結している租税条約に基づき、「みなし外国税額控除」が適用される場合(2012年9月4日現在)です。今後、税制等の改正により変更になる可能性もあります。 ※3 2012年9月4日約定日分を参照した金額です。 ※4 左記の「外貨建債券の主なリスク」にご注意ください。

おかげさまで105周年(明治41年創業)

商号等：ばんせい証券株式会社
金融商品取引業者 関東財務局長(金商)第148号
加入協会：日本証券業協会



ばんせい証券

http://www.bansei-sec.co.jp/

ばんせい

検索

外国証券取引口座 管理料無料!

お問合せ・資料のご請求は
0120-476-701

平日受付
午前9時～午後8時

資料をご請求のお客様に
ばんせいレポート9月号
特集「新興国投資の合理性」
をご進呈いたします。

ブラジル国債特別セミナー

9月11日(火) 京都 第9回

京都ホテルオークラ

12:30開場 / 13:00開演 | 事前予約制

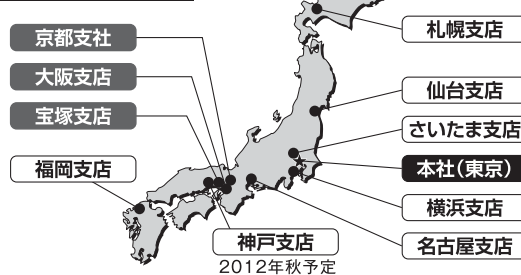
セミナーのご予約申込はお電話にて承ります!

本セミナーでは、金融商品取引に係る契約等の締結や投資の勧誘を目的としているため、弊社が取り扱うブラジル国債について、ご紹介並びにご説明させていただくとともに、来場のお客様に口座開設申込書を含む本金融商品の関連資料等を配布させていただきます。尚、日程等は予告なく変更となる場合がございますので、その旨ご了承ください。

全国セミナー開催スケジュール

9月12日(水) 福岡	第10回	ホテル日航福岡	ご予約受付中
9月13日(木) 名古屋	第10回	名古屋マリオットアソシアホテル	ご予約受付中
9月14日(金) 札幌	第8回	札幌グランドホテル	ご予約受付中
9月18日(火) 仙台	第7回	ホテルメトロポリタン仙台	ご予約受付中
9月26日(水) さいたま	第10回	パレスホテル大宮	ご予約受付中

ばんせい証券の 全国ネットワーク



京都支社 ☎0120-215-881	京都市中京区烏丸通錦小路上手洗心町659番地 烏丸中央ビル 6階 アクセス 地下鉄烏丸線四条駅-阪急京都烏丸駅/22番出口より徒歩5分
大阪支店 ☎0120-476-701	大阪府中央区南船場一丁目18番17号 商工中金船場ビル 13階 アクセス 地下鉄堺筋線-長堀鶴見緑地線長堀橋駅/1番出口
宝塚支店 ☎0120-957-508	兵庫県宝塚市逆瀬川一丁目11番1号 アピア2 2階 アクセス 阪急今津線逆瀬川駅東口より徒歩3分

広告

企画・制作＝日本経済新聞社クロスメディア営業局

在日ブラジル商業会議所 川上オズワルド会頭が語る黄金の10年



サンパウロ州立大学卒業後、ブラジル国営石油公社ペトロbras入社。2000年同社東京事務所ジェネラル・マネージャーに就任。02年から在日ブラジル商業会議所会頭を務める。

ブラジルは資源大国であると同時に、世界有数の工業力を持つ国でもあります。その歴史は1940年代に遡ります。当時、工業化を振興する国家規模の取り組みにより、国営の製鉄会社が設立されました。そのうちのひとつが後の鉄鉱石世界最大手のヴァーレです。50年代に入ると運輸部門とエネルギー部門に振興の対象が広がったことで、ブラジル工業化の礎が築かれました。その後、サンパウロ州内に自動車や家電の生産拠点が設けられ、耐久消費財の製造業が躍進することになりました。近年、ブラジルが世界をリードする工業製品のひとつに航空機があります。小型ジェット機を得意とするエンブラエルは、ボーイングやエアバスに次ぐ世界第3位の旅客機メーカーです。いまや米国の小型機市場の大半は同社製であり、日本では日本航空が導入しています。

輸出品目で見ると、鉄鉱石や石油、大豆などの1次産品が44・6%、乗用車や航空機などの工業製品が39・4%、その他製品が14・0%です(2010年)。南アフリカやオーストラリアなど資源国と呼ばれる国と比較して、ブラジルは経済が資源に依存し過ぎている、バランスの取れた輸出構造といえそうです。輸出相手国も、北米・欧州・アジア・南米・アフリカにそれぞれ分散されている点も強みです。昨今の欧州危機の影響もブラジルにとっては限定的です。資源もあり、工業力もあり、内需の拡大も期待できる――。経済成長のエンジンを複数備えているのが現在のブラジルなのです。

ブラジル経済
その実力
Vol.3



ブラジル連邦共和国-国債

ブラジルリアル建米ドル決済型 / 既発債券 / 2024年1月5日満期

*参考価格と参考年利回りは、2012年9月4日約定日分における弊社の販売価格並びに当該約定日及び販売価格にて購入された場合での利回りになります。当該販売価格でのご購入並びに将来における利回りをお約束するものではありません。また当該利回りの算出にあたりましては、本債券が税制面における優遇措置(みなし外国税額控除)の適用商品であるため、租税については考慮していません。尚、数量には限りがございますので、品切れとなった場合はご容赦ください。

発行者	ブラジル連邦共和国	償還金額	額面金額の100%	発行日	2012年4月27日
格付	Baa2(Moody's) / BBB(S&P)	経過利子	店頭にてお問合せください。	受渡日	約定日の4営業日目(約定日含む)
表面利率	年8.50%(税引前)	お申込	額面30,000ブラジルリアル以上	償還日	2024年1月5日
販売価格	変動いたします。	単位	5,000ブラジルリアル単位	利払日	毎年1月5日・7月5日(年2回)

○外貨建債券の主なリスク

価格変動リスク	金利水準や債券市況により債券価格は変動するため、償還前に売却する場合には、投資元本を割り込む可能性があります。
為替リスク	為替相場の変動により、利金、償還時および中途売却時の円貨での受取金額は変動し、投資元本を割り込む可能性があります。
信用リスク	発行体の財務状況の変化等により、利金、投資元本支払いの遅延、不履行が発生し、投資元本を割り込む可能性があります。
カントリーリスク	投資先の国の政治・経済・社会情勢の混乱等により債券の売買が制限されることなどから、損失を被ることがあります。
流動性リスク	債券市場での売買額が少額であることなどのため、売却希望時に債券を売却できない場合があります。

【○売買等に関する留意事項】◆お申込みの際には必ず、金融商品取引法第37条の3の規定によりお渡しする「契約締結前交付書面」をお読みいただき、説明を受けたうえで、お客様ご自身の判断によりお申込みください。◆利金、償還金ともに外貨建てとなります。◆国内受渡日は通常、約定日から起算して4営業日目(約定日含む)となります。◆国内での利金、償還金のお支払いは、各利払日、償還日の翌営業日以降となります。◆外貨建債券のお取引は、クーリングオフの対象にはなりません。◆本債券は既発債となりますので、購入価格は変動いたします。また購入代金は、(額面×債券単価 / 100+経過利子)×為替レートで計算されます。◆お客様が弊社にて購入された債券は、弊社指定の海外保管機関において保管されます。◆当広告に記載されている格付は、金融商品取引法第66条の27の登録を受けていない者が付与した無登録格付です。◆弊社において販売いたしました外国債券に係る価格情報等の状況につきましては、弊社までお問合せください。また、弊社ホームページにてご確認いただけます。尚、販売価格と買取価格には価格差があります。【○税制に関する留意事項】【利金】利子所得として課税されますが、「みなし外国税額控除」の適用により差額徴収となります。【経過利子】途中売買の際の経過利子は非課税となります。【償還差益】雑所得として総合課税の対象となります。【途中売却益】途中売却益は非課税となります。※これらの課税に関する内容については、今後、税制等の改正により変更になる場合があります。【○手数料等の諸費用】◆本債券を弊社との相対取引により購入する場合は、購入対価のみをお支払いいただきます。◆本債券の売買にあたり円貨と外貨を交換する際には、約定日に外国為替市場の動向をふまえて弊社が決定する為替スプレッドを加味した為替レートを適用するものとします。当該スプレッドに関するご質問は、弊社担当者もしくは最寄りの弊社店頭にてお尋ねください。

当広告に記載の商品は、お客様の投資経験等や諸般の事情により、お取引をお受けできない場合がありますので、その旨を予めご了承ください。

利金は固定利率で、そのままお受取りいただけます。 ※1 ※2

148万円程度(額面3万リアル)からご購入いただけます。 ※3

満期前でも中途売却は可能です。 ※4

※1 ブラジルリアル建の利率です。 ※2 一部の新興国と締結している租税条約に基づき、「みなし外国税額控除」が適用される場合(2012年9月4日現在)です。今後、税制等の改正により変更になる可能性もあります。 ※3 2012年9月4日約定日分を参照した金額です。 ※4 左記の「外貨建債券の主なリスク」にご注意ください。

おかげさまで105周年(明治41年創業) 商号等：ばんせい証券株式会社 金融商品取引業者 関東財務局長(金商)第148号 加入協会：日本証券業協会

ばんせい証券 Bansei ばんせい証券 http://www.bansei-sec.co.jp/ ばんせい 検索

参考年利回り* (ブラジルリアル建)

6.27%

参考価格*117.85

外国証券取引口座 管理料無料!

お問合せ・資料のご請求は 0120-957-173

平日受付 午前9時～午後8時

資料をご請求のお客様に ばんせいレポート9月号 特集「新興国投資の合理性」をご進呈いたします。

ブラジル国債特別セミナー

9月12日(水) 福岡 第10回

ホテル日航福岡

12:30開場 / 13:00開演 | 事前予約制

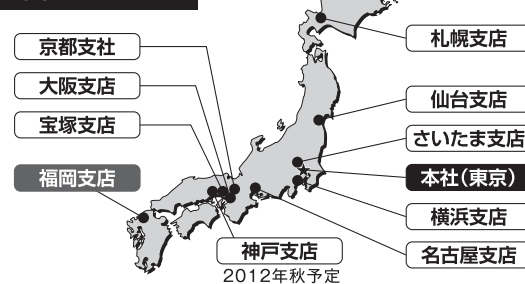
セミナーのご予約申込はお電話にて承ります!

本セミナーでは、金融商品取引に係る契約等の締結や投資の勧誘を目的としているため、弊社が取り扱うブラジル国債について、ご紹介並びにご説明させていただくとともに、来場のお客様に口座開設申込書を含む本金融商品の関連資料等を配布させていただきます。尚、日程等は予告なく変更となる場合がございますので、その旨ご了承ください。

全国セミナー開催スケジュール

9月11日(火) 京都	第9回	京都ホテルオークラ	ご予約受付中
9月13日(木) 名古屋	第10回	名古屋マリオットアソシアホテル	ご予約受付中
9月14日(金) 札幌	第8回	札幌グランドホテル	ご予約受付中
9月18日(火) 仙台	第7回	ホテルメトロポリタン仙台	ご予約受付中
9月26日(水) さいたま	第10回	パレスホテル大宮	ご予約受付中

ばんせい証券の全国ネットワーク



福岡支店 福岡市博多区博多駅前一丁目2番5号 アクセス JR博多駅博多口より徒歩2分

